



Boletín Informativo

Comarca del Bierzo

Número 6

Proyecto de Cooperación HERMES

“La comunicación como vector de difusión de la imagen externa del medio rural”

LEADERCAL 2007-2013

Grupo de Acción Local:

Asodebi

-Asociación para el Desarrollo de la Comarca Berciana-

LOS PROGRAMAS DE DESARROLLO RURAL

El proyecto de cooperación ‘**Hermes, la comunicación como vector de la imagen del medio rural**’, en el que se incluye la edición de este boletín informativo comarcal, pretende trasladar al conjunto de la sociedad una **imagen del medio rural acorde con la realidad**. Para ello es importante comprender cómo se articulan las políticas de desarrollo rural que emanan de nuestras instituciones.

La política rural española se ha venido apoyando, desde su ingreso en la entonces **Comunidad Económica Europea**, fundamentalmente en la **política agraria comunitaria** y en sus objetivos, programas e instrumentos financieros.

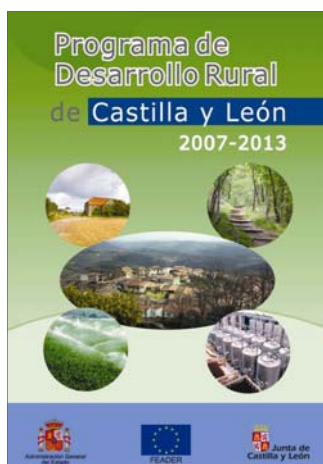
La constatación de que el medio rural español sigue mostrando un **diferencial de desarrollo** con respecto al medio urbano, especialmente acusado en determinadas zonas rurales, puso de manifiesto las carencias de este modelo esencialmente agrarista, y la necesidad de realizar un cambio en el enfoque de las políticas públicas, que para atender a territorios y poblaciones frecuentemente marginados, debía pasar de un enfoque agrarista y sectorial, a un enfoque fundamentalmente territorial e integral.

Ello motivó la promulgación el **13 de diciembre de 2007**, de la **Ley 45/2007 para el desarrollo sostenible del medio rural**, se establecen las bases de una **política rural propia**, como política de Estado,



plenamente adaptada a las condiciones económicas, sociales y medioambientales particulares del medio rural español, que permita complementar la aplicación de los instrumentos de las políticas europeas y de las políticas sectoriales convencionales, para procurar un desarrollo sostenible sobre el medio rural.

El **Programa de Desarrollo Rural Sostenible (PDRS)** de carácter plurianual, aprobado por **Real Decreto 752/2010** realiza un **análisis** y un **diagnóstico** sobre la situación del medio rural en España, se define una **estrategia** de desarrollo rural, se concretan las **zonas rurales** que han delimitado y propuesto para su aplicación las Comunidades Autónomas, se especifican los tipos de **actuaciones multisectoriales** que se podrán poner en marcha, se define el contenido que deben tener los **Planes de Zona** como instrumentos para planificar su aplicación en cada zona rural, se determina el marco de **cooperación** entre las Administraciones Públicas que confluyen sobre el medio rural para su puesta en práctica, se define el **presupuesto y sistema de financiación**, y se concluye con un sistema de **evaluación y seguimiento**.



Por su parte el **Programa de Desarrollo Rural de Castilla y León 2007-2013 (PDR)** es el documento que establece el conjunto de las actuaciones cofinanciadas por el **FEADER**, que la Administración de **Castilla y León** realizará durante ese período para la mejora y desarrollo del medio rural.

En **febrero** de **2008** la Comisión Europea aprobó la primera versión del Programa. La última modificación fue aprobada en **marzo** de **2014**.

La **estrategia** del Programa de Desarrollo Rural de Castilla y León, responde a tres **objetivos generales**:

- Mejora de la **competitividad** del sector agrario, forestal y la industria agroalimentaria.
- Mejorar el **medio ambiente** y el **medio rural**.
- Mejorar la **calidad de vida** y fomentar la **actividad económica** y su diversificación en las zonas rurales.

Fuentes: www.magrama.gob.es
www.jcyl.es.



CONTENIDO

<i>Los Programas de Desarrollo Rural</i>	Páginas 1-2
<i>Fiestas patronales de la Encina</i>	Página 4
<i>Campeonatos del mundo de ciclismo en carretera</i>	Página 5
<i>Lo que ha pasado...</i>	Páginas 6-7
<i>Lo que está por venir...</i>	
- El magosto	Página 8
- En noviembre y diciembre	Página 9
<i>Nuestros municipios</i>	
- Molinaseca	Página 10
- Noceda del Bierzo	Página 10
- Oencia	Página 11
- Palacios del Sil	Página 11
<i>Nuestras marcas de calidad</i>	
- Marca de Garantía (M.G.) 'Castaña del Bierzo'	Página 12



FIESTAS PATRONALES DE LA ENCINA

Ponferrada conmemoró la aparición de la talla de la **virgen de la Encina** el día **8 de septiembre**, convertido desde hace 56 años en el '**Día del Bierzo**'. A pesar de haber acabado el mes de agosto, bercianas, bercianos y también visitantes, prolongan sus vacaciones en los pueblos de la comarca para visitar Ponferrada en los primeros días de septiembre y celebrar '**la Encina**' junto a familiares y amistades. Unas fiestas que trascienden a la celebración meramente religiosa, y en la que otras actividades se han convertido en imprescindibles.

Un año más destacó, como antesala de 'la Encina', la **fiesta infantil y juvenil** de la **Ciudad Mágica -CIMA-** (1 a 6 de sept.).

El día 4, el seleccionador nacional de ciclismo, **Javier Mínguez**, inauguró oficialmente las fiestas con el clásico **pregón** en la **plaza del Ayuntamiento**.

El día 6, el público pudo disfrutar del **descenso de carrilanas** que arrastra cada año a una gran cantidad de público; también se inauguró la 33ª edición de la **Feria de la Cerámica**; y posteriormente tuvo lugar el **Festival de Bailes Regionales**.

Durante diez días se celebraron multitud de acontecimientos y actividades reflejados en el programa oficial de fiestas, que incluían las actuaciones de las '**Noches de la Encina**' en el auditorio municipal del festival '**I love 80's**' (Amo los 80) y de la popular y televisiva cantante **Malú** que resultó un éxito de público.

En cuanto a la celebración religiosa, la **comitiva** que acompañó este año a la '**Morenica**' el 'día grande' durante su procesión, fue una delegación de las poblaciones del municipio de **Sobrado**, encargado este año de la ofrenda de **productos tradicionales de la huerta berciana** y sobre todo **castañas**, a **Ntra. Señora de la Encina** en nombre de toda la comarca.



Habitantes de Sobrado llevaron en procesión a la 'Morenica'.

Foto: Bierzo 7.



CAMPEONATOS DEL MUNDO DE CICLISMO EN CARRETERA



Entre el **20 y 28 de septiembre** de 2014, la capital del Bierzo se convirtió también la **capital mundial del ciclismo**. Las y los mejores corredores, compitieron esos días por las medallas y por los 12 preciados **maillots arcoiris** de campeón/a del mundo de ciclismo en carretera. Los circuitos recorrieron además de **Ponferrada**, varias localidades de los municipios de **Carracedelo, Cacabelos, Camponaraya, Villafranca del Bierzo y Congosto**.

La presencia de la '**caravana ciclista**' supuso durante dos semanas una muy alta **ocupación hotelera** en la comarca, la provincia de León, e incluso alojamientos de Lugo y Orense.

A pesar de que las repercusiones inmediatas en el comercio y la restauración no satisficieron a todas y todos durante esos días (cortes de circulación y menor movimiento de personas en el interior de la ciudad), la **proyección** en los **medios de comunicación**, incluso internacionales, de la **comarca del Bierzo** puede tener sus **resultados a medio o largo plazo** con un incremento de visitas difícilmente alcanzable sin la promoción que supone un evento de estas características.

El **voluntariado, Protección Civil, cuerpos policiales** y de **seguridad privada, sanitarios, bomberos...**, un sinfín de **personas** que formaron parte de un engranaje sin precedentes en nuestra comarca consiguieron que se difundiese una imagen de seriedad y capacidad de organización para un evento tal en nuestra comarca.

Miguel Induráin, presidente de honor del Mundial declaró que "España y Ponferrada han respondido a las expectativas que se habían creado en torno a ellas como se esperaba, a un excelente nivel". Deportivamente, el murciano **Alejandro Valverde** se colgó la **medalla de bronce** en la prueba de fondo de la categoría élite.



La cuesta del castillo de Ponferrada durante la prueba reina del campeonato.

Foto: Diario de León - L. de la Mata.

LO QUE HA PASADO...

- El pasado **5 de octubre**, se celebró en el Recinto Ferial de Carracedelo, la cuarta edición de la **Feria del Pimiento**. En ella estuvieron presentes los 'stands' del **Consejo Regulador I.G.P. del Pimiento Asado del Bierzo**; del **Ayuntamiento de Carracedelo**; de los **Consejos Reguladores del Botillo, Manzana Reineta, Pera Conferencia, Castaña y Vino**; y de varias **empresas comerciales**. Además varios **agricultores** asociados a la I.G.P. del Pimiento Asado del Bierzo expusieron su producción.

El presidente del Consejo Regulador, **Pedro García** destacó la **calidad** de la exposición de pimientos frescos, a la que se sumaron siete de las ocho industrias bercianas del sector. En el exterior tomó el protagonismo el **asado, pelado** y la **degustación** del producto, un proceso por el que también pasaron las autoridades. La jornada se completó con una

demostración de cocina en directo a cargo de los chefs **Miguel García** (Oro de Roma), **Miguel Martínez** (La Tronera) y **Baldomero Sánchez** (Hotel Madrid).



Las autoridades visitaron la zona de asado.

Foto: Diario de León – Ana F. Barredo.

Comarca del Bierzo



24 y 25 de Octubre de 2014

JORNADAS TÉCNICAS DE TURISMO
de la Reserva de la Biosfera de los Ancares Leoneses

Viernes 24 de octubre:
Conociendo experiencias de desarrollo turístico en Reservas de la Biosfera.
9.00—20.30 Visita a las Reservas de la Biosfera de Alto Bernesga y Babia.
Gratuito. Inscripción obligatoria. Plazas limitadas.
*Salida a las 10.00h. Viaje de 6 personas.

Sábado 25 de octubre:
Formación: "Reservas de la Biosfera" una marca para la promoción turística.
10.30 Reservas de la Biosfera, imagen de marca para el futuro.
Joaquín López, Doctor en Economía de la Universidad de León.
12.00 Descanso.
12.30 Descubriendo internet como vía de comercialización del producto turístico.
Laura Sarmiento, Consejera turística.
14.00 Comida.
16.00 Elaboración de conclusiones y plan de trabajo.
17.00 Cierre.

Inscripciones:
info@ancaresleoneses.es
www.ancaresleoneses.es
987.56.86.19 / 982.49.27.13
Síguenos también en Facebook y Twitter.

- Los pasados días **24 y 25 de octubre** tuvieron lugar las "**Jornadas técnicas de turismo de la Reserva de la Biosfera de los Ancares Leoneses**" con el objetivo de **potenciar** el sector e intercambiar experiencias alrededor del **desarrollo turístico** en otras zonas declaradas Reserva de la Biosfera en la provincia de León.

Las jornadas estuvieron abiertas a **todos los públicos**, especialmente para **agentes turísticos** de la zona o cercanías y fueron gratuitas.



- El sábado 25 de octubre la 'Asociación de Turismo y Desarrollo del Bierzo Alto (Atudebial)' celebró la sexta edición de la **Feria de Turismo y Desarrollo del Bierzo Alto** en la localidad de **Turienzo Castañero** (Castropodame) que incluyó un **mercadillo-rasto** de carácter libre y gratuito, ubicado en la explanada exterior del pabellón municipal.

- Un centenar de personas vinculadas a la **Asociación de Amigos del Camino de Santiago de León 'Pulcra Leonina'** realizó el día 26 de octubre una ruta por la vieja etapa del llamado



'**Camino Olvidado**' o '**Camino de la Montaña**', que antiguamente recorrían quienes peregrinaban a Santiago de Compostela entre la localidad de **Fasgar** (Murias de Paredes) y la berciana **Igüeña**, con el fin de poner en valor esta ruta que transcurre por el Bierzo Alto.

- Los datos de nuestras marcas de calidad:

- El **C.R. de la I.G.P. Pimiento Asado del Bierzo** cerró la campaña anual con más de **100.000 tarros** del producto embotado y con una producción de aproximadamente **85.000 kilos** de pimientos, cifra que triplica la producción de la última campaña y permite al sector recuperarse de los daños causados por la meteorología en los últimos años.
- La campaña de recolección de la **Manzana Reineta del Bierzo** finalizó con un total de **1.950.000 kilos** recolectados, cumpliendo así con las previsiones que se manejaban debido a las lluvias acaecidas durante la floración que impidieron un buen cuajado del fruto.
- La campaña de recogida de la **Pera Conferencia del Bierzo** se cerró con una cifra de **10.150.000 kg**, 200.000 kg. más que el pasado año. La calidad de la fruta es excelente, con muy buen calibre y un alto porcentaje de azúcares.
- La **vendimia** en el Bierzo llegó a su fin con una producción total de más de 15 millones de kilos de uva recogida, de los cuales **13.174.451 kg** se han destinado para la elaboración de **vinos con Denominación de Origen Bierzo**.



LO QUE ESTÁ POR VENIR...

El magosto

Ya desde el paleolítico, **castañas** y **bellotas** llegaron a ser la base de la alimentación del ser humano, como **fruto fresco, seco o molido** para hacer **harina**, y así fue durante muchos siglos. A finales del s. XVIII la generalización del **maíz** y la **patata** hicieron que las castañas perdieran su protagonismo. Aún así, tradicionalmente con la recogida de este fruto se ha venido realizando una **fiesta** como **agradecimiento** por la cosecha recibida.

Los magostos comienzan ya en octubre y se realizan durante todo el invierno, pero sus fechas más tradicionales son desde el 1 de noviembre (Día de **Todos los Santos**), hasta el día 11 (**San Martín**).

La fiesta consiste en realizar una **hoguera** y, sobre sus llamas o sus brasas, se coloca un **cilindro metálico agujereado** (bombo, chambombo, tambor...) o una sarten **agujereada** en la base (tixolo o tixola).



Asando castañas en un tambor.
Foto: www.castanadelbierzo.es

En estos recipientes, u otros similares, se asarán las castañas a las que previamente se les ha realizado un **corte** en su corteza para que no salten o exploten. Una vez asadas se pelan y se comen.

En algunos lugares es común **tiznarse la cara** con las cenizas, **saltar las hogueras** ya que trae suerte así como realizar diferentes **juegos** tradicionales, contar **cuentos** y cantar **canciones** populares.

Varias son las teorías sobre el origen del término 'magosto': del latín '*magnus ustus*' ('gran fuego') o '*magum ustum*' (referente al 'carácter mágico del fuego'); o del indoeuropeo '*maak-uors-to*', ('arrastre pisando' por cómo se abren con el pie los erizos).

En cualquier caso, se trata de una celebración no religiosa tradicional en la que **familiares** y **amistades** se reúnen para dar la bienvenida al frío, calentando el cuerpo con las **castañas asadas** y los **primeros vinos** de la última cosecha realizada.



Castañas ya asadas.

Foto: www.villafrancasdelbierzo.org



En noviembre y diciembre

- Los días **14, 15 y 16** de **noviembre** tendrá lugar el tradicional **Magosto de Santa Marina del Sil** (Toreno), calificado como '**Fiesta de interés turístico regional**' desde **2008**. En él, el **vecindario** recoge **castañas** y **leña**, y prepara el **vino** y las **actuaciones musicales**. En la fiesta, hay **cánticos** y **saltos** sobre las llamas, y el **mozo** que más salte se 'llevará' a la **moza-madrina**, personaje que es la encargada de repartir los "jugosos y calentitos manjares" sobre un carro engalanado ('**trono**'), con acompañamiento de cantos, por el resto de mozos y mozas.

- Del **13 al 16** de **noviembre** llega a su quinta edición la **Feria de la Castañicultura en El Bierzo - Biocastanea**, que pretende promover la **revitalización** del sector de la **castañicultura**, **concienciar** de la **importancia** de la supervivencia de esta especie para la región y nuestra comarca, como **elemento cultural**, **paisajístico**, **ambiental** y **económico**. Se celebrarán **jornadas técnico-científicas** con el II Monográfico Internacional sobre la Avispilla del Castaño, la '**feria de la castaña**' y las **demonstraciones técnicas**; además de un amplio abanico de actividades complementarias.

- Desde que comienza el mes de **diciembre** y hasta que finalice **enero**, como cada año, ¡y ya irán cincuenta y uno!, abrirá sus puertas el tradicional **nacimiento artesano** en la localidad de **Folgozo de la Ribera**, declarado de **interés turístico provincial** desde el **año 2000**.



Detalle del Nacimiento artesano.
(Foto: www.nacimiento.folgozo.com)

- El día **4** de **diciembre** tiene lugar la festividad de **Santa Bárbara**, **patrona de la minería**, y en nuestra comarca con muchas poblaciones tradicionalmente mineras, existen varias localidades que festejan a 'virgen de los mineros' como su patrona, siendo uno de los días festivo de carácter municipal en **Fabero**, **Toreno**, y el último ayuntamiento en incorporarse al Consejo Comarcal del Bierzo, **Palacios del Sil**, así mismo se celebra en siete de las nueve poblaciones del municipio **Torre del Bierzo**.



NUESTROS MUNICIPIOS

Molinaseca



895 habitantes (INE 2013) en los 79,63 km² de las 7 poblaciones (**Acebo, Castrillo del Monte, Folgoso del Monte, Molinaseca, Onamio y Poblado M.S.P., Paradasolana y Riego de Ambrós**) de uno de los municipios más 'recorridos' de la comarca y conocido desde antiguo como '**un oasis en el Camino**'.

Es el primer municipio de la comarca del Bierzo con el que se encuentra quien peregrina. Tras cruzar la meseta castellana, los 20 km. de recorrido hacen de él uno de los tramos más largos del **Camino Francés a Santiago**, que además representa un cambio espectacular en el paisaje con la subida al **monte Iralgo** y la fresca que desprende el **río Meruelo** y su zona de baño.

Celebra sus **Fiestas Mayores** en honor de la **Virgen de las Angustias (La Preciosa)** y **San Roque** el 15 y 16 de agosto. En su popular **batalla del agua**, que se organiza en la **calle Real**, las gentes de la población y quienes la visitan, provistos de cubos, entablan una batalla lanzándose unos a otros calderazos de agua.

Más información en <http://www.molinaseca.org>

Noceda del Bierzo



Cuatro son las localidades (**Cabanillas de San Justo, Noceda, Robledo de las Traviesas y San Junto de Cabanillas**) que abarcan 72,14 km² y con 736 habitantes (INE 2013).

Conocido por sus hermosos parajes como la '**Suiza Berciana**', este municipio cuenta con varias rutas naturales de senderismo, entre las que destaca la '**Ruta de las Fuentes Curativas o Medicinales**', cuyo 'día oficial' se celebra el **último domingo de julio**.

También cabe resaltar las pistas para la práctica del **parapente** y un sinfín de **parajes naturales**, dignos de ser visitados, también cuenta con **museo arqueológico** y varios **alojamientos rurales** donde alojarse y degustar la rica gastronomía de nuestra tierra.

Más información en <http://www.noceda.ccbierzo.net>



Oencia

En el Oeste de la comarca, los 97,90 km² de sus 9 núcleos (**Arnadelo, Arnado, Castropetre, Gestoso, Leiroso, Lusío, Oencia, Sanvitul y Villarrubín**) son habitados por 333 personas (INE 2013) que se resisten a abandonar tan hermosos, pero tan duros parajes.

En cuanto a patrimonio, cabe destacar la existencia de las ruinas de un antiguo **castillo medieval** declarado **BIC**, el **castillo de Lusío**.

Por el municipio pasan varios trazados como la '**Ruta de las Ferrerías**' o '**del Wolfram**', que visita las instalaciones que avastecieron a Europa de wolframio durante la II Gerra Mundial; y la '**Ruta del Románico**', que parte del norte de **Mosteirós** (Barjas) y se dirige hacia los **Mazos de Melezna** (Corullón). En todo el municipio hay cientos de **camino**s, **pistas** y **sendas** de montaña en los que se visitan varios **miradores** naturales.

Cuenta con innumerables **bosques** y **sotos** de castaños que visitar, y de donde además se obtienen **castañas** y **madera** de primera.

Más información en <http://www.oencia.ccbierzo.net>

Palacios del Sil



181,40 km² ocupa un municipio de 1.139 habitantes (INE 2013) con 11 entidades singulares (**Corbón del Sil, Cuevas del Sil, Matalavilla, Mataotero, Palacios del Sil, Salientes, Susaño del Sil, Tejedo del Sil, Valdeprado, Valseco y Villarino del Sil**) que ha sido el último en pasar a formar parte del Consejo Comarcal del Bierzo.

Es un municipio de grandes contrastes y atractivos naturales. Valles con **vestigios glaciares**, y dos especies en peligro de extinción como son el **oso pardo** y el **urogallo cantábrico**.

Se pueden observar construcciones tradicionales, próximos a la población como los **hórreos** (elevados para alejar los alimentos de la humedad y los animales), los **cortines** (recintos circulares de piedra para las colmenas) y los **molinos**; o dispersas por los diferentes valles, como las **brañas** (con sus refugios junto a los pastos tardíos que aprovecha el ganado en verano).

Más información en <http://www.palaciosdelsil.es>



NUESTRAS MARCAS DE CALIDAD

Marca de Garantía (M.G.) 'Castaña del Bierzo'

La **Asociación Berciana de Agricultores** es la titular de la M.G. y como tal es la encargada del cumplimiento de su reglamento que protege la castaña -*Castanea sativa mill*- de las **variedades** 'paredo o pared', 'galeguña o navia', 'rapada o rapona', 'de presa', 'marela', 'negral o injerta', 'raigona', 'verdella' y 'courela'; y que pueden presentarse en fresco, secas, como **harina de castaña**, **pasta de castaña** o **cocidas naturales**, además de **productos elaborados** con estas materias primas.

La zona de producción amparada está constituida por los 38 municipios de la **comarca del Bierzo**, además del límite de **Castrillo de Cabrera**.

La castaña del Bierzo es un fruto **acorazonado**, **elíptico**, con uno de los dos lados **globoso** y el otro más **plano**, de presentación **uniforme**, color **marrón** y cáscara **mate**, según las características de cada variedad, con un peso mínimo de **7 gr./fruto**.

La **recolección** se realizará de manera **manual** o ayudada de **medios mecánicos**, pero siempre una vez que hayan caído al suelo los **erizos** de **forma natural**, siempre en **envases** que permitan la necesaria **ventilación** del producto para evitar fermentaciones, e **identificados** con una **etiqueta** de la M.G. La selección del fruto óptimo se realizará en la misma parcela o en los almacenes inscritos.

La castaña del Bierzo se **comercializará** en envases no superiores a **30 kg** de peso. Y en sus envases figurará en sitio **visible** y **destacado** la **contraetiqueta** entregada por el titular de la Marca y que llevará una **numeración de control**.



Pese a ser un **fruto seco**, la castaña del Bierzo se diferencia de las nueces, las avellanas o las almendras, por su **bajo contenido en grasas** y **alto contenido en agua**, convirtiéndose así en las **menos calóricas**. Son muy **ricas en hidratos de carbono**, lo que las convierte en un **alimento muy energético**. Cabe destacar su contenido en **Vitamina B** (en crudo), en **potasio** (contra la retención de líquidos y la hipertensión) y **hierro** (producción de hemoglobina). Además su harina está especialmente indicada para personas **celíacas** al no contener **gluten**.

Fuente: Consejo Regulador de la M.G. Castaña del Bierzo.

Más información en www.castanadelbierzo.es